

# Grades 5 & 6

## 1. Liturgy Intercession (Gregorian)

Through the intercessions of  
the Theotokos, Saint Mary,  
O Lord, grant us the  
forgiveness of our sins.

We worship You, O Christ,  
with Your good Father and  
the Holy Spirit, for You have  
come and saved us

A mercy of peace, a sacrifice  
of praise.

**Σίτεν** οὐπρεψβίᾳ ἡτε ἡθεὸτοκος  
εθοναβ **Μαρία** Ποσ ἀριθμοτ  
ναν ὑπιχω ἐβολ ἡτε νεννοβι.

Τενογωγτ ὡμοκ ὦ Πήσ νει  
πεκιωτ ἡλεῖαθος νει πἱΠνευμα  
εθοραβ χε ακὶ ακωφ ὡμὸν.

**Ελεος ἴρμηνς : θεσια ἐμεσεως.**

Hiten ni-prezvia ente ti-  
theotokos ethowab Maria:  
Epshois ari-ehmot nan  
empi-ko evol ente nen-novi

Ten-ou-osht emok o pi-khristos: nem pekyot en-aghathos: nem pi-epnevma ethowab: jay aki aksoti emon

## **Ele-os irinis : thysia eneceos**

## 2. Loose, Remit (St. Gregory Liturgy)

Loose, remit, and forgive us,  
O God, our iniquities which  
we have committed willingly  
and which we have  
committed unwillingly,  
which we have committed  
knowingly and which we  
have committed  
unknowingly; the hidden  
and the manifest, O Lord,  
remit for us.

Βολ ἐβολ : χω ἐβολ  
: ἀριστηχωριν οναν  
Φ† ονηεπαραπτωμα :  
ονηεταναιτον θεν  
πενουωψ οει ονηεταναιτον θεν  
πενουωψ αλ : ονηεταναιτον θεν  
ουεμι οει ονηεταναιτον θεν  
ουμετατεμι : ονηεταναιτον θεν  
ονηεθογωης ἐβολ : Προισ  
εκεχαν οαν ἐβολ.

Vol evol: ko evol: aricin-khorin nan efnouti enen-paraptoma: nee-etan-aito khen pen-o-oosh nem nee-etan-aito khen pen-o-oosh an: nee-etan-aito khen oo-emi nem nee-etan-aito khen oo-metat-emi: nee-et-heep nem nee-ethoo-onh evol: Epshois ekekav nan evol

### **3. Conclusion of the Creed (Raising of the Incense)**

We look for the resurrection  
of the dead, and the life of  
the age to come. Amen.

Τενχογψτ ἐβολ  
δάτρη ὑπαναστασις ὑπε  
νιρεψμωντ νεμ πιωνδ ὑπε  
πιεων εθνηον διην.

Tengousht evol kha-ethee  
enti-anastasis ente niref-mo-  
oot nem pi-onkh ente pi-eon  
ethneeyeo ameen.

## 4. Praxis Response for the Nativity

**Hail to Bethlehem, the city  
of the prophets, where Christ  
was born, the second Adam.**

Χερε Βηθλεεμ  
τπολιс ннипрофнтис  
θнетаумес Пхс нннтс  
пимар, снаг нллам.

Shere Beet-le-em, etpolis en-nipro-feetees, the-etav-mes Pikhrestos en-kheets, pi-mah esnav en-Adam.

Blessed are You indeed, with  
Your good Father and the  
Holy Spirit, for You have  
come and saved us. Have  
mercy on us.

Кесмаро-oot ἀληθεως : nem  
Пекиот ὑπαγαθοс : nem  
πιΠνευμа εθω : κε ακι  
ακсω† имен. Най нан.

Ekesmaro-oot alethos, nem  
Pekiot enagha-thos, nem pi-  
epnevma ethowab, jay aki  
aksoti emmon nai nan.